



**Avis public pour**  
**Audit de surveillance annuelle du certificat d'aménagement forestier de**  
**Corporation de gestion de la certification forestière des territoires publics du**  
**BSL (CGCBSL) à Sainte-Hélène, Québec, Canada**  
**10 mai 2019**

### **Introduction**

NEPCon effectuera un audit de surveillance annuelle des activités d'aménagement forestier et de la chaîne de traçabilité de Corporation de gestion de la certification forestière des territoires publics du BSL (CGCBSL) localisé à Sainte-Hélène, Québec, Canada. Cet audit se déroulera dans la semaine du 1<sup>er</sup> juillet 2019.

### **Portée de l'audit**

L'audit de surveillance annuelle des activités d'aménagement forestier comportera la vérification des aspects environnementaux, sylvicoles et socio-économiques des Unités d'Aménagement 012-72 et 011-71 gérées par Corporation de gestion de la certification forestière des territoires publics du BSL (CGCBSL), en utilisant la norme NEPCon adaptée localement pour évaluation de l'aménagement forestier dans la région Grands Lacs / Saint-Laurent (2014). Cette norme peut être consultée à l'adresse suivante :

[https://ra.secure.force.com/SWPubDocs/PublicFiles?folder=Interim\\_Standards](https://ra.secure.force.com/SWPubDocs/PublicFiles?folder=Interim_Standards)

NEPCon est accrédité par le Forest Stewardship Council® (FSC®) et l'audit de surveillance annuelle doit suivre les procédures qui ont été approuvées par le FSC.

### **Composition de l'équipe d'audit**

L'audit sera mené par Ugo Lapointe, biologiste, qui sera assisté par Alexandre Boursier, ing.f.

### **Étapes et calendrier de l'audit**

Voici une courte description du processus d'évaluation et un ordre du jour provisoire :

- Début de l'audit: L'équipe d'auditeurs de NEPCon se réunira à Sainte-Hélène, Québec, Canada le 2 juillet 2019.
- Visites terrain: L'équipe effectuera une visite des sites gérés par Corporation de gestion de la certification forestière des territoires publics du BSL (CGCBSL) du 2 au 5 juillet 2019.
- Consultation des parties prenantes: Pendant ses travaux, l'équipe prendra contact avec les parties prenantes locales concernant les activités d'aménagement forestier de Corporation de gestion de la certification forestière des territoires publics du BSL (CGCBSL) dans les communautés environnantes des unités d'aménagement sous évaluation. Cela comprendra des entretiens privés et des discussions, et des rencontres avec les intervenants du public.
- Rencontre synthèse finale: Avant leur départ, l'équipe rencontrera les gestionnaires de Corporation de gestion de la certification forestière des territoires publics du BSL (CGCBSL) et les autres parties afin de finaliser la collecte de données et présenter les résultats préliminaires.

- Production du rapport préliminaire: L'équipe de l'audit produira un rapport préliminaire confidentiel qui sera distribué pour commentaires à Corporation de gestion de la certification forestière des territoires publics du BSL (CGCBSL). Ceci devrait se produire environ 1 mois suivant la finalisation des visites terrain.
- Décision de certification: Sur réception des commentaires sur le rapport préliminaire de Corporation de gestion de la certification forestière des territoires publics du BSL (CGCBSL) les aménagistes forestiers et des commentaires provenant de revues externes lorsqu'applicable, NEPCon viendra à une décision de certification. À moins que des obstacles imprévus ne surviennent, cela devrait se faire d'ici la fin août.

### **Nous sollicitons vos suggestions**

Dans le cadre de ce processus, nous invitons les parties prenantes à offrir leurs commentaires et rétroaction par rapport à la conformité de Corporation de gestion de la certification forestière des territoires publics du BSL (CGCBSL) avec les exigences de la norme de l'aménagement forestier référencée ci-dessus. Nous accueillons tout commentaire, qu'il soit d'ordre public ou confidentiel, de la manière la plus facile et sûre pour vous. Vos suggestions seront prises en compte à n'importe quelle étape du processus d'audit, mais nous préférierions recevoir vos commentaires soit avant l'audit ou en cours d'audit afin que nous puissions les prendre en considération dans la décision de certification prévue d'ici la fin août. Vos options pour nous communiquer vos observations sont les suivantes :

1. Rencontrer un membre de l'équipe d'audit de NEPCon avant, pendant ou peu de temps après le travail sur le terrain.
2. Appeler et formuler vos commentaires à un membre du personnel NEPCon (voir coordonnées plus bas) ou soumettre vos commentaires par courriel ou par la poste.

La source de toute information fournie restera confidentielle disponible uniquement à la FSC et au personnel de NEPCon.

Les parties prenantes qui souhaitent remettre en cause une décision ou le processus de certification forestière peuvent accéder à la politique sur les plaintes, les appels et la résolution de conflits à [www.nepcon.org](http://www.nepcon.org).

### **Coordonnées de l'équipe d'audit**

Ugo Lapointe

- ◆ Courriel – [ulapointe@smartcert.ca](mailto:ulapointe@smartcert.ca)
- ◆ Téléphone – (514) 715-6606

Alexandre Boursier

- ◆ Courriel – [alexandre@unforestier.com](mailto:alexandre@unforestier.com)
- ◆ Téléphone – (514) 793-5366

### **Contacteur NEPCon**

Mylène Raimbault

- ◆ Courriel – [mraimbault@nepcon.org](mailto:mraimbault@nepcon.org)
- ◆ Téléphone – (819) 629-5950
- ◆ Site Web – [www.nepcon.org](http://www.nepcon.org).

### Adresse postale

NEPCon Canada Inc.  
PO box 1771, Chelsea  
QC, J9B1A1